



华夏中文学校

Huaxia Chinese School

· New Jersey · New York · Pennsylvania · Connecticut ·

华夏中文学校网站: <http://www.hxcs.org/>

第 17 期
2014 年 1 月 17 日



华夏中文学校刊物《华夏园地》投稿: hxyonline@yahoo.com
 华夏中文学校刊物《小语世界》投稿: Huaxia_KYSJ@yahoo.com
 稿件提供: 华夏中文学校桥水分校

小语世界

我的万圣节

■ 华夏桥水分校 五年级 蒋文骏
指导老师 司静

一年一度的万圣节又到来了。几年前的这个时候,我和我的一些朋友在万圣节出去要糖。有一个朋友装扮成"超级玛丽"里的坏蛋,另一个装扮成一个被短刀刺中的人;还有一个扮成穿着袍子的骷髅——更酷的是如果他按一下手里的按钮,脸上就会"流血"。我呢,身穿全套盔甲,手里拿着盾牌,把自己打扮成一个骑士。

我们敲了很多家的门,得到了很多糖,从巧克力到棒棒糖,各种各样的都有。

让我印象最深的,是去小区另一头的一家。这家门口堆放着各种各样奇怪而吓人的万圣节装饰。我们不得不小心翼翼地从它们之间的小路走进去。按了门铃以后,一个老爷爷打开门,他打量着我们,问我们都分别打扮成谁。那个扮"超级玛丽"里的坏人说:"我是 Wario,我是个坏家伙。"老爷爷狡黠地眨眨眼,说:"噢,既然你是个坏家伙,那我就不给你糖了!" ""Wario"听了很着急,慌忙地说:"其实我……求您了,可以给我一些吗?"老爷爷笑着不说话,却从身后变出一把糖递给他。

接着,我那个装成被刀刺了的朋友也走上前去。老爷爷一边递给他几块糖,一边跟他说:"下次得会躲哦!"第三个上去的是我那个装扮成骷髅的朋友。他故意按了下按钮,让"血"从脸上流下来,想吓唬吓唬老爷爷。但是,没想到老爷爷一脸镇静地说:"我觉得你该歇会儿了。"听完他的话,我的朋友羞得耳朵都红了。最后,我鼓足勇气走上前去,对他说:"骑士蒋愿为您效劳!"那个老爷爷似乎想了一下,侧过脑袋在我耳边说:"好好努力工作!"临走的时候,他给我们每个人一个厚实的拥抱,还忘记给我们的袋子里塞进满满的糖。

那真是一次难忘的万圣节经历。几年过去了,我还觉得好像是在昨天发生的一样。

暑假游青岛

■ 华夏桥水分校 六年级 安欣怡
指导老师 黄德玉

"红瓦、绿树、碧海、蓝天。"你们知道这句话说是中国的哪座城市?对了!这就是美丽的海滨城市——青岛。今年暑假,我和爸爸、妈妈、姐姐以及小姨一家游览了这座迷人的城市。

我们从北京坐了六个小时的动车,终于到了青岛。走出青岛火车站,我就情不自禁地喊道:"哇,青岛好美呀!"一眼望去,眼前是一望无际的大海,海边微风拂面,海面荡漾起一道道波纹。再加上远处绵延起伏的小岛,真是人间仙境!

我们首先去崂山。崂山的山好像是由石头堆成的,山上的树都是从石缝中生长出来的。崂山的水非常清澈,水凉凉的,好像刚从冰箱里拿出来的一样。听说青岛啤酒这么有名,三分是工艺,七分靠的就是崂山的水。

我们又来到了第一海水浴场游玩。我们在海边一会儿打水仗,一会儿捉螃蟹,一会儿又在捡贝壳……最好玩就是"用沙子埋人"了。我先用手把沙子挖了一个能躺下一个人的洞,然后躺了进去,姐姐用我挖出的沙子把我埋了起来,我享受着温暖的阳光,幸福得都要睡着了……

我们又去了小鱼山、八大关、极地海洋馆……

青岛真是一座美丽的城市,下次回中国我还会再来这里。

圣诞节和春节

■ 华夏桥水分校 六年级 朱思媛
指导老师 刘有任

中国的春节和美国的圣诞节都是被很多人庆祝的节日。这两个最受期待的节日既有相同的地方,又有不同的特点。

先来说说这两个节日相同的

地方吧。虽然这两个节日都是在冬天,但是它们使人们在寒冷的冬天感到快乐和温暖,而且它们都被很多人庆祝,这两个节日都是世界上庆祝人口最多的节日之一。为了庆祝这两个节日,很多人不上班也不上学,跟家人聚会。在这两个节日到来的时候,大人都给小孩子们送礼物。为了这两个节日,人们都准备丰富的饭菜和精美的装饰。圣诞和春节的时候,商店也都有特价。

如果说到圣诞和春节的不同,我觉得这两个节日一个最大的不同就是春节会庆祝一个星期甚至更多,而圣诞节却只庆祝一天。第二个区别就是在除夕,中国人都睡觉很晚,因为他们要看春节联欢晚会。美国恰恰正好是相反的。很多美国家庭在圣诞前的夜晚都早一点睡,因为要是有人还醒着,"圣诞老人"就来不了。而且,要是美国人不睡好觉,他们第二天就没有精神庆祝了。他们可没有一个星期的时间庆祝!春节的时候,大人都送小孩装在红包里的压岁钱。圣诞节的时候,小孩和大人互相送礼物。

另外春节和圣诞节有不同的庆祝方法。在中国的春节时,人们放烟花和鞭炮。他们也穿传统服装,剪纸,贴窗花和挂灯笼。在圣诞节的夜晚,美国人把牛奶和小饼干摆在桌子上让"圣诞老人"经过的时候吃。他们还挂起很大的袜子,到圣诞节那天早上,袜子里就装满了小礼物。准备这两个节日时,人们也用不同的方式。圣诞节之前,很多美国家庭在家里面摆一棵圣诞树,树上挂上许多小装饰。他们也在家里放很多圣诞装饰,像雪人和驯鹿(圣诞老人送礼物时,坐在一个被驯鹿拉着的车上)。春节前,人们会做些精美的剪纸和红色的灯笼。很多中国家庭还喜欢在他们的门上贴一个倒着的"福"字,因为他们觉得一个倒着的"福"字象征着福气到来,他们就会在新的一年里得到很多好运气。最后一个区别就是这两个节日的意义不同。春节是为了迎接庆祝农历的新年,而圣诞节却是为了纪念耶稣的生日。

要是你以后有机会在美国过圣诞节,然后在中国过春节,你可以仔细比较一下这两个节日,你肯定可以看出更多的相同和不同。尽管这两个节日的庆祝方式很多,也很不一样,但它们都很好玩,而且也都很精彩。我特别喜欢这两个代表两种不同文化的节日。

<< 儿子不如石头 >> 读后感

■ 华夏桥水分校 七年级 汤凯博
指导老师 洪旋

这学期,我又学了很多新课文。其中我觉得最影响我的课文是第十课<<儿子不如石头>>。读了这篇课文以后,我想了很多很多。

故事里的老夫妇辛辛苦苦地把三个儿子养大。但是,因为年纪大了,不能劳动,又没有存下钱,三个儿子和儿媳就对他们很不好。后来以为老人装石头的箱子里都是钱,他们就又改变了态度,讨老人的欢心。但是,他们对老人的好并不是真正的好,真正的爱。他们只看到钱,只看到父母对他们有没有用,而根本没有想到他们的父母是怎样把他们辛苦带大。

读着课文,让我想到我的父母。从小到大,他们一直陪伴在我的身边,给了我无穷的爱。我不顺利的时候,他们帮我出主意,解决问题。我高兴的时候,他们也分享我的快乐。他们让我知道:家人之间的爱最重要。光靠钱,不能带来幸福。

有我爸爸妈妈的地方才是我的家。有他们,我才能幸福。我一定要好好对待我的父母,很爱很爱他们,不能做一个不如石头的儿子。我要做一个让我爸爸妈妈自豪的儿子!

一次爬山经历

■ 华夏桥水分校 八年级 朱翔宁
指导老师 郭小川

我去过很多地方玩,也爬过很多山,但我最喜欢的一次是爬黄山。这个暑假我们全家到中国度

假,去了黄山。我们住在黄山下的小镇,叫汤口。早上,我们先坐缆车到半山腰的玉屏楼,那天风很大,雾很重。风一刮开雾,发现我已经在陡峭的悬崖边上了。

我们先爬上玉屏峰,看到著名的迎客松。黄山有四绝:奇松、怪石、温泉、云海。玉屏楼边上有很多奇松和怪石。接着,我们爬上百步云梯,直奔莲花峰。莲花峰有 1,867 米高。路很窄、很陡,风又大。我觉得我不背书包的话,就会被吹下山。我不敢看下面,下面是悬崖,有些地方要用手一起爬。爸爸在我前面,帮我开道。妈妈在我后面,保证我掉不下去。过天梯的时候,我真的很害怕,但我还是勇敢地爬过去了。终于到了莲花峰顶,我很兴奋,照了好多照片。下莲花峰很容易。我们看到了金龟探海和蓬莱三岛,爬过直直的一线天,经过了鲫鱼峰,到了光明顶。在光明顶可以看到周围大大小小的山峰。我们在光明顶休息后,又开始爬山了。突然妈妈让我们看飞来石,真的是一块巨大的石头落在山顶上,奇怪极了!到了我们要住的北海宾馆,累得没人想动了。

第二天,一早 4 点钟爸爸把我们叫起来去狮子岭看日出。我们到的时候,已经有很多人了,挤得满满的,没有地方站。又冷风又大,等了一个小时,天亮了,太阳在云后面,云是红红的,但没看到太阳跳出来!非常失望。还好我们看到了猴子观海、十八罗汉朝南海和妙笔生花等一些黄山很著名的景点,还有一些奇松比如黑虎松,它看起来像个"虎"。吃过午饭以后,开始走梦幻西海大峡谷,西海大峡谷是黄山景区最险峻、原始生态最美的景点,要走 4 小时左右。峡谷很深,石林遍布,山梯落差大,很险!没有缆车,走去要走回。风很大很大,人有飘下去的感觉。妈妈有点担心,我们没下到峡谷底,就回去了。

这次旅行很累,但是很值得。爬了这么高的山,看了这么多奇松和怪石,领略到爬上山顶后的快乐。这是我最喜欢的一次爬山经历。

阿拉斯加游

■ 华夏桥水分校 八年级 伊天琳
指导老师 郭小川

今年八月,我们家去了阿拉斯加旅游。我们租了一个能睡觉的旅行车。在那个两星期之内,我们从 Anchorage 开到了 Fairbanks 游览,再开回到 Anchorage。我们去了很多有趣的地方。

有一天,我们爬了哈丁冰原。这条山径有 8.2 英里长。我们走了四个小时才爬到山顶。上面的景色好漂亮啊!爬哈丁冰原虽然很难,但它值得我努力。

我们还观看了小熊抓鱼。路边有一条小溪,溪里挤满了三文鱼。人们站在观景台上,盯着树丛等着熊出来。熊五分钟左右出来一次抓鱼。我们离它的距离挺近的,只有十米!对它来说,抓鱼简直太容易了!我以前没见过野熊,这次看到觉得很有意思。

一天半夜十二点左右,爸爸把旅行车开到了 Fairbanks 的一个停车场,告诉我,希望看到北极光。我们出去了,但没有看到什么北极光呀!过了一会儿,来了一个住在这儿的人告诉爸爸,虽然我们看不见,今天还是有北极光的。他说,你只要把照相机调到长时间曝光,就可以把北极光照出来。爸爸按照他说的照了几张,嘿,真的照出来北极光了!照片里,可以看见一条浅绿色的云。一点半左右,又来了一个人说,今天有太阳风暴,两三点钟的时候,北极光会比平常的更好看、更丰富。我们等呀等,天气寒冷,可是我们兴致很高。两点钟终于到了,黑黑的天空果然出现了五颜六色的光。它闪着像彩虹一样的颜色,变化得非常快,像人舞着彩绸跳舞。我们都惊讶地看着天空,北极光简直太神奇了。

我永远不会忘记我家去阿拉斯加那一次。要是能再去一次,我一定会很高兴。

学中文

■ 华夏桥水分校 六年级 罗欣怡
指导老师 黄德玉

中文是一种复杂而又美丽的语言。它有着丰富的历史和根源。也正是因为它的复杂性,我中文学得辛苦。我曾经觉得学中文根本没有用,所以常常感到很困扰。我为什么要学中文?直到我后来开始帮助美国小孩学中文,才感受到中文的博大精深。

我清楚的记得我刚开始学中文时是多么的艰难。我讨厌每周末我不得不去上中文学校,而不能和我的美国朋友们一起玩。我讨厌我不得不一遍又一遍的抄写和背诵复杂而又无聊的中文字。那些无休止的复杂的单字和句型更是让我觉得很厌烦。我常常向我的父母抱怨学中文是一件多么辛苦而又没有任何价值的事情。

在我上二年级时,发生了一些事开始改变了我对学中文的态度。我的美国朋友们觉得中文是一种很酷的语言。她们以穿着印有中文字的衣服为潮流。她们跃跃欲试希望学习中文。在帮助她们的过程中,我开始对中文有了新的认识。另一个例子是我妈妈的同事和她们的女儿学中文的故事。她们找私人老师学中文,并找任何机会用中文去交流。妈妈告诉我,之所以她们千方百计学中文是因为中文是一种很有用的语言。

我渐渐地觉得中文是一种重要的通用语言。学中文是一件非常有价值,有意义的事情。我开始努力学习中文,积极参加中文学校的各项活动。在中文朗诵比赛中,我连续几年获得冠军。我对学习中文越来越感兴趣。我的中文越学越好。更重要的是,它促使我去多了解中国的历史文化,并且看到中国正逐渐成为世界强国,同时也为自己是中国人而感到自豪。我希望长大以后能为美国和中国之间的文化交流作出贡献。

骑马的故事

■ 华夏桥水分校 八年级 柴明睿
指导老师 彭耀

我小的时候,曾经骑过一次马。那是一次非常有趣的经历。

当时我在一个农场里,爸爸问我想不想骑马,我想试一试。

于是,我们先去马厩里参观了一下。那里有七八匹马,他们有的在吃草,有的在休息。一个和蔼的阿姨走过来,问我是不是想骑马,我点点头。因为以前从来没有骑过马,所以我既兴奋又紧张。

我挑选了一匹黑白相间的马。马的皮毛非常漂亮并且很柔软。当我真正坐在马背上,我知道这将是一次独特的体验。然后,有一个人走过来,牵着马的缰绳,拉着我的马往前走。我骑在马鞍上,感觉很奇妙很舒服——这是我以前从没有经历过的。我想起有书里提到几百年前,马是一种非常重要的交通工具。在美洲大陆的印第安人,曾骑着马与殖民者奋力抗争。

过了一会,骑马结束了。我跳下了马,又参观了农场的其它地方。这次体验让我很喜欢骑马。以后有机会,我还想再试一试骑马。

迪纳利国家公园

(Denali National Park)
■ 华夏桥水分校 六年级 谭家莹
指导老师 黄德玉

今年暑假我跟爸爸、妈妈和哥哥去阿拉斯加的迪纳利国家公园。我们先坐飞机从西雅图飞到安拉克治,再开车去公园。我们开六个小时车在同一条公路上。在半路上,我们看到了麦金利山,虽然麦金利山离这条路很远,但是那天的天气很晴朗,所以我们看得很清楚。

我们终于到了。迪纳利有很多树林和山岭,像一幅画。

第二天我们参加一个很有意义的一天游去观赏迪纳利的大自然和野生动物。我和妈妈、爸爸和哥哥坐上一辆很特别的绿色的巴士。为了保护野生动物,迪纳利国家公园有很严格的环保条例。公园里没有餐

厅,公园护林员要游客带上他们自己的饭和水。那里也没有抽水马桶,洗手间很脏。但是,这国家公园很美丽!有些地方有很多树;有些地方是草原。整个公园只有一条公路。

我们还看到了许多野生动物。我们看见了两只像鸡的鸟。这是柳松鸡,阿拉斯加的州鸟。在冬天的时候,这些鸟会变成白的颜色。在夏天的时候,它们就会变棕色和黄色。我们还见到了驼鹿、山羊、熊和一群驯鹿。

第三天我们观看一个雪橇犬表演。表演前,我们可以拍拍狗,很有趣。我拍的是很大的那些。这些狗有各种各样的颜色,有黑,有白。它们的毛很软,象丝绸。我们拍完狗,表演就开始了。雪橇犬训练员带出十只狗,再把它们捆在雪橇前。那些狗看到了很兴奋,它们急着要拉。哇,那几只狗跑得多快啊!它们只跑了一圈,但是我还是觉得很壮观。表演结束后,雪橇犬训练员让我们跟狗照相,我高兴极了。

迪纳利国家公园真有意思。

万圣节的故事: 迷宫

■ 华夏桥水分校 六年级 何子盟
指导老师 黄德玉

男孩打开门走进来,门在他身后很响地关上了。当他转过来想打开门,他才意识到门被锁上了。他拼命地敲门,但是门纹丝不动。突然,灯灭了,房间里一片漆黑。他用尽全部力气大喊"救命"。

男孩打开一个很小的手电筒,仔细看这个漆黑的房间。他看到另外一扇门和很多的蜘蛛网。他走过去敲那扇门,门竟然开了。他慢慢走进去,发现这是一个很大的房间。他不小心撞到了一个东西,摔倒了。就在这个时候,他的手电筒没电了。他吓得浑身发抖。他想:刚才我碰到得是一个鬼怪吗?他躺在地上,不知道该怎么办。这时,他听到了一个微弱地声音从原来那个房间传来。他害怕地牙齿上下打颤,赶紧向远离声音的方向跑去。他不知道他在哪里,彻底地迷失了。他祈祷有人来帮助他,但是没有人来。突然,一个影子出现了。"谁?"他害怕极了,以为碰上了鬼怪。这时,屋子里的灯光大亮。他的前面站着一个衣着破烂的人,他的上衣爬着一个很大的蜘蛛。"你——是——谁?" ,男孩结结巴巴地说。"我是山姆,我也是被困在这个房子里啦"。男孩听了,长吐了一口气,"我们一起找出口吧"。他们找啊找啊,终于找到了一个门。他们一起使劲推门,门开了。一股新鲜的空气迎面扑来,两个男孩终于走出迷宫了。

中国行

■ 华夏桥水分校 七年级 张烁丹
指导老师 洪旋

去年夏天,我和爸爸、妈妈,还有弟弟一起去了中国旅行了十多天。

我们是随着旅游团一起旅游的。我们先到了上海。在上海我们游览了南京路和外滩。在外滩,我们乘船游玩了黄浦江。黄浦江边的高楼大厦十分壮观。

离开了上海,我们还去了苏州、南京、无锡、杭州和黄山等地。最使我感兴趣的是南京的中山陵。在中山陵我看到了博爱坊,还有神道。还看到了孙中山先生写的"天下为公"的匾额。还有孙中山先生的坐像。这些我以前只是从课本上学过。现在亲眼见到了真正的中山陵,我心里非常的高兴和激动。

旅游团的行程结束后,我们一家来到了四川成都。这里是我妈妈的老家。我们有很多的亲戚都住在这里。我有十多个表姨、表舅,还有十多个表哥、表姐、表弟和表妹。当我们在一起吃饭时,一大家人非常热闹。

成都的天气很热。外公外婆的家里没有空调。虽然条件比美国差很多,但这里的人都很友好。我们玩得非常开心。这次的中国之行,虽然只有十几天,但却给我留下了终生难忘的美好回忆。